

**AVIS PUBLIC  
ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION**

L'arrondissement de Saint-Laurent de la Ville de Montréal tiendra une **assemblée publique de consultation** quant à l'objet et aux conséquences du **projet de règlement numéro RCA08-08-0002-5** modifiant le règlement numéro **RCA08-08-0002 sur le lotissement**. Ce projet de règlement a été adopté le **3 septembre 2019**. Cette assemblée aura lieu le **19 septembre 2019**, à 19 h, à la salle du Conseil de la mairie d'arrondissement située au 777, boulevard Marcel-Laurin, Saint-Laurent.

Le premier projet de règlement numéro **RCA08-08-0002-5** a pour objet de permettre, dans une perspective de développement durable, la mise en valeur du territoire en relation avec le réseau de transport collectif en préconisant l'intensification des déplacements actifs aux abords de la gare et la future station Bois-Franc.

Ainsi, le projet vise principalement à :

- Modifier la largeur minimale d'un lien multifonctionnel de 12 à 8 mètres en bordure du boulevard Henri-Bourassa et de 12 à 16 mètres en bordure de la rue des Équinoxes;

Ces dispositions ne sont pas susceptibles d'approbation référendaire.

Au cours de cette assemblée publique, le maire de l'arrondissement (ou un autre membre du conseil d'arrondissement désigné) expliquera les projets de règlement ainsi que les conséquences de leur adoption et entendra les personnes qui désirent s'exprimer à son sujet.

Ces projets de règlement sont disponibles pour consultation au Bureau du citoyen, aux heures ordinaires de bureau.

Montréal, le 11 septembre 2019

Daniel Simon  
Secrétaire-substitut du conseil d'arrondissement

**PUBLIC NOTICE  
PUBLIC CONSULTATION MEETING**

The Borough of Saint-Laurent of the Ville de Montréal will hold a public consultation meeting regarding to the objects and consequences of the adoption of draft by-law number **RCA08-08-0002-5** modifying by-law number RCA08-08-0002 on subdivision. This draft by-law was adopted on August 6, 2019. This consultation meeting will be held on **September 19, 2019**, at 7 p.m., at the Council Room located at 777, boulevard Marcel-Laurin in Saint-Laurent.

The object of draft by-law **RCA08-08-0002-5** is to permit, from a sustainable development perspective, the development of the territory in relation to the public transport network by advocating the intensification of active movements around the station and the future Bois-Franc station.

The main objective of the project is to:

- Change the minimum width of a multifunctional link from 12 to 8 metres along boulevard Henri-Bourassa and from 12 to 16 metres along rue des Equinox;

These provisions are not subject to referendum approval.

During this public meeting, the Mayor of the Borough (or another designated Council Member) will explain this draft by-law and the consequences of its adoption and will listen to any persons who wish to express themselves on the matter.

This draft by-law and excerpts from the plans illustrating the areas concerned, if applicable, are available for consultation at the Office of the citizen, during regular office hours.

Montréal, September 11, 2019

Daniel Simon  
Secretary-substitute of the Borough Council